

کی نظر میں جلی تصور کی جاتی ہے۔ اور اس کے لیے ایسی وجوہات موجود ہیں جن کی طول طویل مباحث کے بعد بھی تردید نہیں کی جا سکتی ہے۔ ابھی حال ہی میں سید صباح الدین عبدالرحمن صاحب کا ایک طویل مضمون ”لفوظات خواجگان چشت“ معارف، اعظم گڑھ، (جلد نمبر ۹ شمارہ نمبر ۳-۵-۶) میں نظر آزا ہوا۔ اس مضمون میں خاصی محنت سے بعض دلائل کی روشنی میں یہ ثابت کرنے کی کوشش کی گئی ہے کہ ان کی نسبت تالیف حقیقتاً درست ہے۔ سید صباح الدین عبدالرحمن صاحب کی خاصی وضاحت کے بعد بھی اختلافی مسئلہ حل نہیں ہو سکا ہے۔ دراصل یہ موضوع خاصاً بحث طلب ہے اور ایک تفصیل چاہتا ہے۔ شاید کبھی متفقہ طور پر اس سلسلہ میں کوئی مفید فیصلہ ہو سکے۔

راحت القلوب - صفحہ ۷۷ پر ختم ہو جاتی ہے اور کتاب ہذا کی اختتام عبارت کے بعد بعنوان ”نقل است فوائد النواد سے ایک عبارت نقل کی گئی ہے۔ آغاز یہ ہے منقول از فوائد النواد تالیف حضرت نصیر الدین چراغ دہلوی از لفظات حضرت شیخ نظام الدین علیہ رحمۃ فرمودہ اند ایچہ در مقام قرآن..... دہ چیز است..... یہ عبارت صفحہ ۷۸ پر ختم ہوتی ہے۔

صفحہ ۷۹ پر بعنوان ”منقول از شرح حصین، سسی لطف جلیل، جو عبارت درج ہے۔ اس کی پہلی سطر یہ ہے۔ ”ایک بزرگ نے کیا خوب بات کہی ہے کہ تمام احوال اور اوقات آدمی کے..... یہ نقل شدہ عبارت صفحہ ۸۳ تک گئی ہے اور اس عبارت کا بقیہ صفحات ۱۸۲-۱۸۱-۱۸۰-۱۷۹-۱۷۸-۱۷۷ اور ۱۷۶ پر مشتمل ہے۔

صفحہ ۸۴ پر مختلف اشعار درج ہیں۔

فوائد النواد - حضرت حسن علاء سبزی کی تالیف ہے۔ حضرت نصیر الدین چراغ دہلوی کی طرف اس کی

نسبت تالیف غلط فہمی پر مبنی ہے۔ (سید فضل المتین)

کتاب ہذا مندرجہ ذیل عبارت سے شروع ہوتی ہے۔

”ایں جواہر کج (کذا) الہام ربانی دایں جواہر فضل علوم سبحانی از زبان  
در باد و کوہر (کذا) نثار سلطان المشائخ فیخ اشیوخ العالم قطب العلامہ  
الدین والدین بدر الطریقۃ، برہان الحقیقت سید العابدین عمدہ الابرار  
قدوۃ الاخبار تاج الاصفیاء سراج الادیان ملک السالکین برہان العاشقین  
فرید الحق والدین متع اللہ المسالین بطول بقا بہ آیین حج کردہ شد، آنچه از  
تاج الصالحین از من لفظ مبارک مع میر رسید و ایں مجموعہ کہ نام او  
راحت القلوب داشہ آمد“ — (صفحہ ۱۰ — کتاب ہذا)

کتاب ہذا کے آخر میں یعنی صفحہ (۱۷۷) پر نظام گنجوی کے چار اشعار درج ہیں۔ مقلع یہ ہے

نظام بک باش یاراں شدند

تو ماندی پس نکساراں (کذا) شدند

شروع کے اشعار صفحہ (۱۷۶) پر درج ہیں۔ یہ اشعار شیخ الاسلام بابا فرید گنج شکر

کی خدمت میں شمس دبیر نے سنائے تھے۔ اختتام کتاب پر یہ عبارت تحریر ہے

”باتام رسید رسایل اربعہ ملفوظات از حضرت خواجگان چشت تبارخ شازدیم

ربیع الثانی ۱۲۶۲ ہجری بموی بروز چہار شنبہ مرا بجا طر جاب حکیم سراج الدین صاحب

بخط بدخط بدہ فقیر کترین یقین الدین بن سراج الدین ساکن مارنول“

اس عبارت سے یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ پیش نظر انیس الارواح۔ دلیل طافین

فوائد السالکین اور راحت القلوب کا سلسلہ کتابت ۱۲۶۲ ہجری ہے اور اس معلوم ہوتا ہے

کہ چاروں ملفوظات ایک ہی کاتب نے یکے بعد دیگرے کتابت کئے ہیں جس کی شہادت مندرجہ

بالا عبارت اور اوراق نمبر کا اندراج ہے۔

### ایک بحث

متذکرہ بالا ملفوظات کی نسبت تالیف، اکثر اہل علم و تحقیق اور صاحب الرائے حضرات

نظر میں جعلی تصور کی جاتی ہے۔ اور اس کے لیے ایسی وجوہات موجود ہیں جن کی طول طویل باحث کے بعد بھی تردید نہیں کی جاسکتی ہے۔ ابھی حال ہی میں سید صباح الدین عبدالرحمن صاحب ایک طویل مضمون ”ملفوظات خواجگانِ حِشْت“ معارف، اعظم گڑھ، ”جلد نمبر ۹ (نمبر ۳-۵-۶) میں نظر آزاہوا۔ اس مضمون میں خاصی محنت سے بعض دلائل کی روشنی میں ثابت کرنے کی کوشش کی گئی ہے کہ ان کی نسبت تالیف حقیقتاً درست ہے۔ سید صباح الدین عبدالرحمن صاحب کی خاصی وضاحت کے بعد بھی اختلافی مسئلہ حل نہیں رہ سکا ہے۔ دراصل یہ موضوع خاصا بحث طلب ہے اور ایک تفصیل چاہتا ہے۔ شاید ہی متفقہ طور پر اس سلسلہ میں کوئی مفید فیصلہ ہو سکے۔

راحت القلوب - صفحہ ۷۷ پر ختم ہو جاتی ہے اور کتاب ہذا کی اختتام عبارت کے ذریعہ ”نقل است“ فوائد الفواد سے ایک عبارت نقل کی گئی ہے۔ آخا یہ ہے۔ منقول از ائد الفواد تالیف حضرت نصیر الدین چراغ دہلوی از ملفوظات حضرت شیخ نظام الدین علیہ رحمۃ مودہ اند انچہ در مقام قرآن..... وہ چیز است..... یہ عبارت صفحہ ۷۸ پر ختم تی ہے۔

صفحہ ۷۹ پر بعنوان ”منقول از شرح حصین، سسی بظفر جلیل، جو عبارت ج ہے۔ اس کی پہلی سطر یہ ہے۔ ”ایک بزرگ نے کیا خوب بات کہی ہے کہ تمام احوال اور قات آدمی کے..... یہ نقل شدہ عبارت صفحہ ۷۳ تک گئی ہے اور اس عبارت کا یہ صفحات ۱۸۲-۱۸۱-۱۸۰-۱۷۹-۱۷۸-۱۷۷ اور ۱۷۶ پر مشتمل ہے۔

صفحہ ۱۸۳ پر مختلف اشعار درج ہیں۔

فائدہ الفواد۔ حضرت حسن عطار سجوی کی تالیف ہے۔ حضرت نصیر الدین چراغ دہلوی کی طرف اس کی تالیف غلطاً بھی پر مبنی ہے۔ (سید فضل المتین)

## ایک بات

آخر میں یہ ایک بات واضح کرنا ضروری ہے کہ "انہیں الارواح"۔ "دلیل العارفین فوائدا سالکین" اور "راحت القلوب" چاروں کتابیں ایک ساتھ کھسی گئی ہیں اور پہلے یہ کتابیں ایک ساتھ ہی مجلد تھیں۔ بعد میں ہر کتاب کو علیحدہ کر کے الگ الگ جلد بنوائی گئی۔

## ۷۔ التنقیح، متن التوضیح، فی اصول الفقہ

یہ کتاب مجلد ہے۔ اصل کتاب کے اول و آخر ۱۶-۱۶ صفحات بڑھائے گئے ہیں۔ طول ۸ انچ اور عرض ۶ انچ ہے۔ صفحات کی کل تعداد ۱۷۸ ہے۔ صفحہ ۱ سے صفحہ ۴۴ تک عمدہ چکنا کاغذ استعمال کیا گیا ہے اور صفحہ ۴۵ سے صفحہ ۱۷۸ تک عمدہ سبز کاغذ استعمال ہوا ہے۔ کتابت خاصی روشن اور صاف ہے۔

صفحہ نمبر (۱) جو سردق کی حیثیت بھی رکھتا ہے، اس کی پیشانی پر نماز کے سلسلہ میں ہم فارسی اشعار تحریر ہیں۔ جن کا اصل کتاب سے کوئی تعلق نہیں۔ اس کے بعد مولانا خواجہ معنی اجیری کے قلم سے "تنقیح الاصول" لکھا ہوا ہے۔

صفحہ نمبر (۲) سادہ ہے۔ صفحہ نمبر (۳) پر مولانا خواجہ معنی اجیری ہی کے قلم سے مندرجہ ذیل عبارت تحریر ہے۔

التنقیح

متن التوضیح

فی اصول الفقہ

تصنیف

صدر الشریعۃ الاضرعیہ المدین مسعودین تاج الشریعۃ محمودین صدر الشریعۃ الاکبر  
احمد بن جمال الدین عبید اللہ الجوبی۔ المتوفی ۱۲۷۶ھ۔ (بخارا مدفن)

التفیح فی التوضیح شرحہ — ہر دو تصنیف علامہ مذکور است۔ التلویح حاشیہ  
پر توضیح است والحشی الملا عبد الحکیم سیالکوٹی

۱۹ جمادی الاولیٰ ۱۳۶۷ھ

۳۰ مارچ ۱۹۴۸ء چار شنبہ

سیت المعنی }  
معنی }  
اجیر }

صفحہ نمبر (۴۲) سے اصل کتاب شروع ہوتی ہے۔ آغاز ”بسم اللہ الرحمن الرحیم“ سے ہوا

۴-

کتاب ہذا کی پہلی سطر یہ ہے۔

۱۔ الیہ یسعلا الکلم الطیب من محامد لا صولہا من شامع الشراع  
صفحہ نمبر ۱۷۶ پر کتاب ختم ہوتی ہے۔ آخری عبارت یہ ہے۔

لا یجد بغير الملعی وللشبهته ویجد هو وامانی هو حقوق العباد کاتلاف  
مال المسلم واحکمہ احکم اخویہ ویجب الضمان بوجود العصمة واللہ ولیہ  
العصمة والتوفیق۔ تمت الکتاب

(حاشیہ صفحہ ۱۷۶۔ کتاب ہذا)

صفحات نمبر ۱۷۷ اور ۱۷۸ سادہ ہیں۔

کتاب ہذا میں کہیں کوئی ایسی صراحت نہیں ملتی جس کی روشنی میں کتابت کے ماہ و  
سنہ کا تعین کیا جاسکے۔ بظاہر نسخہ خاصہ قدیم معلوم ہوتا ہے۔

## ۸۔ شرح سلم العلوم

یہ کتاب مجلد ہے۔ اصل کتاب کے اول و آخر ۴-۳ صفحات بڑھائے گئے ہیں طول  
۸ ۱/۲ ہے اور عرض ۵ ۱/۲ ہے۔ صفحات کی تعداد ۱۷۸ ہے۔ کاغذ عمدہ اور چمکا استمال  
کیا گیا ہے اور کتابت روشن اور صاف ہے۔

صفحہ نمبر (۱) جو سرورِ رقی کی حیثیت رکھتا ہے۔ اس کی پیشانی پر ایک جانب ”شرح  
 سلم العلوم“ از قاضی شیخ الاسلام، خان اورنگ آبادی، تحریر ہے۔ درمیان میں مولد  
 خواجہ معنی اجیری کے قلم سے ”شرح سلم العلوم۔ من تصنیف۔ قاضی شیخ الاسلام، خان  
 اورنگ آبادی، قد اشتریتُ ہذا السنۃ الفایۃ۔ فی بلدۃ جہد آباد  
 دکن۔ ۲۰ ربیع الاول ۱۳۱۶ھ۔ جمعہ۔ لکھا ہوا ہے۔ اس کے بعد عبد الباق  
 معنی دستخط ہیں۔

اصل کتاب صفحہ (۲) سے شروع ہوتی ہے۔ پہلی سطر یہ ہے۔  
 قوله هو انکشاف الاتحاد الايجسا انکشاف الاتحاد وهو الوقع  
 واللاقوع۔

صفحہ ۷۷ پر کتاب ختم ہوتی ہے۔ آخر کی دو سطر یہ ہیں۔  
 انقاضی واما القصور الموضوع فهو من الیباد سے والتصدیق بد من  
 المقدمات من النصور فی البیان۔

آخر میں لکھا ہے۔ ”تمت تمام شد کار من نظام شد“  
 صفحہ ۷۸ سادہ ہے۔ کتاب ہذا میں کہیں کوئی ایسی صراحت نہیں ملتی، جس کی روشنی  
 میں کتابت کے ماہ دستہ کا تعین کیا جاسکے۔ بظاہر نسخہ خاصہ قدیم معلوم ہوتا ہے

## ۹۔ دیوانِ طہوری ترشیزی

یہ کتاب جلد ہے۔ اصل کتاب کے اول و آخر دو دو صفحات بڑھائے گئے ہیں۔ طول  
 ۸ ۱/۲ انچ اور عرض ۵ ۱/۲ انچ ہے۔ صفحات کی تعداد ۴۸ ہے۔ لیکن کتاب ہذا پر  
 بھائے صفحات، اوراق نمبر کا اندراج ہے، جن کی تعداد ۲۴۲ ہے۔ کاغذ عمدہ اور چمکتا  
 استعمال کیا گیا ہے اور کتابت نہایت صاف اور روشن ہے۔

جو صفحات بڑھائے گئے ہیں۔ اس کے پہلے صفحہ پر مولانا خواجہ معنی اجپیریؒ کے قلم سے  
یہ بارت تحریر ہے۔

### دیوان ظہوری ترشیزی

ایران مولد۔ دکن مسکن۔ شاعر و دربار اسیر لاجپیم عادل شاہ والی بیجاپور۔ وفات  
ظہوری در ۱۰۲۵ھ۔ دکن مدفن۔ (خزانہ عامرہ ص ۳۱۴)

اصل دیوان کا صفحہ نمبر (۱) سادہ ہے۔ صفحہ نمبر (۲) سے غزلیات شروع ہوتی ہیں۔  
آغازہ بسم اللہ الرحمن الرحیم سے ہوا ہے دیوان ہذا کی پہلی غزل کا پہلا شعر یہ ہے۔

آگہ خواہد شست فردا چشمش دیوان ما

کتہ و صغس آفتاب مطلع دیوان ما

صفحہ ۴۷، آخری غزل درج ہے۔ آخری غزل کا مقطع یہ ہے

بیک چوں باد باں برکن ظہوری

بہر جا افکند رکذا لنگر رکذا کرایے رکذا

صفحہ ۴۸ سے رباعیات کا آغاز ہوتا ہے۔ پہلی رباعی یہ ہے۔

آں لعل بہیں چو اشک من سیرابست      سیا بنگر شکہا سیا بست

افسانہ روی دموی اور فتمہ بیاع      اینست کہ رنگ بلوی کل در خوا بست

(رکذا)

آخری صفحہ یعنی صفحہ ۴۸ پر مندرجہ ذیل آخری رباعی درج ہے۔

چشمت جادو سحر بلبیل برکشت      زلف ریجاں بوی سنبل برکشت

برکشتہ اکربت از برہمن چہ عجیب      پردانہ از شمع بلبیل از کل برکشت

(رکذا)

دیوان ہذا میں مندرج غزلیات کی کل تعداد ۷۹۶ ہے۔ جن کی ردیف و تفصیل

یہ ہے۔

۱ = ۴۰ - ب = ۶ - ت = ۲۴۱ - ث = ۲ - ج = ۶ - ح = ۳ - خ = ۲  
 — د = ۳۲۶ - ذ = ۱ - ر = ۲۳ - ز = ۹ - س = ۷ - ش = ۴۰ - ص = ۲  
 — ض = ۲ - ط = ۲ - ظ = ۱ - ع = ۱ - غ = ۴ - ف = ۲ - ق = ۴ - ک = ۴ - ل = ۴  
 — م = ۲۳ - ن = ۳ - و = ۶ - ہ = ۱۰ - ی = ۲۵ -

مندرجہ ربا عیات کی تعداد ۴۲ ہے۔

والیوں نے ہمیں کہیں، کوئی ایسی صراحت نہیں ملتی جس کی روشنی میں اس کی کتابت کے  
 مادہ دستہ کا تعین کیا جاسکے۔ بظاہر اس کا اندازہ ہوتا ہے کہ یہ نسخہ خاصا قدیم ہے۔

## عروج و زوال کا الہی نظام

مؤلف، مولانا محمد تقی صاحب امینی

قوموں کے عروج و زوال پر اسلامی نقطہ نگاہ سے پہلی محققانہ اور بصیرت افروز

کتاب، صفحات ۱۹۲، قیمت مجلد - ۳/

نئے کا پتہ :-

ندوۃ المصنفین اردو بازار جامع مسجد دہلی